

UREDBA KOMISIJE (ES) št. 1569/2004**z dne 2. septembra 2004****o ukinitvi lova na polaka za plovila, ki plujejo pod portugalsko zastavo**

KOMISIJA EVROPSKIH SKUPNOSTI JE —

ob upoštevanju Pogodbe o ustanovitvi Evropske skupnosti,

ob upoštevanju Uredbe Sveta (EGS) št. 2847/93 z dne 12. oktobra 1993 o oblikovanju nadzornega sistema na področju skupne ribiške politike⁽¹⁾, in zlasti člena 21(3) Uredbe,

ob upoštevanju naslednjega:

- (1) Uredba Sveta (ES) št. 2287/2003 z dne 19. decembra 2003 o možnosti ribolova in s tem povezanih pogojev za določene staleže rib in skupine staležev rib za leto 2004, ki veljajo v vodah Skupnosti, in za plovila Skupnosti v vodah, za katere veljajo omejitve ulova, določa kvote za polaka za leto 2004⁽²⁾.
- (2) Za zagotovitev izpolnjevanja določb o količinskih omejitvah ulova staleža, za katerega velja kvota, mora Komisija določiti datum, od katerega se šteje, da je ulov plovil pod zastavo države članice izčrpal dodeljeno kvoto.
- (3) Po podatkih, sporočenih Komisiji, je ulov polaka v vodah območij ICES IX, X COPACE 34.1.1 (vode Skupnosti) s plovili, ki plujejo pod portugalsko zastavo ali so registrirana

na Portugalskem, dosegel dodeljeno kvoto za leto 2004. Portugalska je prepovedala ribolov tega staleža od 15. julija 2004. Zato se upošteva ta datum —

SPREJELA NASLEDNJO UREDBO:

Člen 1

Za ulov polaka v vodah območij ICES IX, X COPACE 34.1.1 (vode Skupnosti) s plovili, ki plujejo pod portugalsko zastavo ali so registrirana na Portugalskem, se šteje, da je izčrpal Portugalski dodeljeno kvoto za leto 2004.

Ribolov polaka v vodah območij ICES IX, X COPACE 34.1.1 (vode ES) je za plovila, ki plujejo pod portugalsko zastavo ali so registrirana na Portugalskem, prepovedan. Prav tako je prepovedano skladiščenje v plovilu, pretovarjanje in iztovarjanje staleža, ki so ga ta plovila ulovila po datumu začetka uporabe te uredbe.

Člen 2

Ta uredba začne veljati dan po objavi v *Uradnem listu Evropske unije*.

Uporablja se od 15. julija 2004.

Ta uredba je v celoti zavezujoča in se neposredno uporablja v vseh državah članicah.

V Bruslju, 2. septembra 2004

Za Komisijo

Jörgen HOLMQUIST

Generalni direktor za ribolov

⁽¹⁾ UL L 261, 20.10.1993, str. 1. Uredba, nazadnje spremenjena z Uredbo (ES) št. 1954/2003 (UL L 289, 7.11.2003, str. 1).

⁽²⁾ UL L 344, 31.12.2003, str. 1.